

# MAROSUJVÁR

A marosujvári függetlenségi és 48-as pártkör hivatalos lapja.

## A LAP ELŐFIZETÉSI ÁRA:

Egy évre 8 k. Fél évre 4 kor. Negyed évre 2 kor.  
Egyes szám ára 16 fillér.

Felelős szerkesztő: Dr NAGY SAMU.

Szerkesztőség: Király-utca 33. sz.

Kiadóhivatal:

Füßy J. könyvkereskedése.

Marosujváron, Mikó-utca 14. szám.

## Az új végrehajtási törvény.

Életbevágóbb, a nemzet további gazdasági életére fontosabb kérdést, emberemlékezet óta nem tárgyaltak parlamentben s azonkívül, mint a melyet most tárgyalt le a magyar képviselőház: az új végrehajtási törvényt.

Mindenki tisztában van e kérdés óriási jelentőségével, hiszen egész társadalmi osztályok létkérdését, existenciáját óhajtja az új törvény határozottabban oltalomba venni. Meg akarja akadályozni azt, hogy könnyelmű adósság csinálás következménye képen ne lehessen mindenkit kiforgatni alapjaiból s az illetőt, a hajléktalan nyomornak kitenni.

Rég vajudó kérdés már ez. Tudta mindenki, hogy sokáig a régi hiányos törvény életben nem maradhat. Hiszen egyes vállalatok, a részletfizetések arra alapultak, hogy merőben felesleges tárgyakat, hihetetlen drága disz műveket, borsos árakon sóztak a könnyen hívő közönségre, hogy aztán

a régi törvény alapján kiforgassák mindenéből, dobra verjék utolsó párnáját, hogy az utazó vigécek mentől nagyobb provisiót, gazdáik pedig nyereséget vághassanak zsebre.

Nem kell ismertetnünk a részletfizetések galád eljárásait. Azt a rabló gazdaságot, melyet a gyanutlan közönség rovására üztek, hogy tiszteres árat kértek el a részletben vétől, mint attól, ki ugyanazt készpénzben tudta beszerezni. Persze a részletfizetés kedvezménye kecsge-tőnek látszott azok előtt, kiknek a ravasz ügynök minden ékes szólását latba vetve, arról a könnyüségéről tartott előadást, a melylyel a fizetések majd eszközölhetők. Ha ezután egy részletfizetés bármely okból elmaradt, jött a perlés, a végrehajtás s végül a dob. Erre kerültek ugyanis szegényes ingói s ha fizetése volt, úgy azt is letiltották, sokszor ezáltal állásából kiüldözték a szegény, szerencsétlen, becsapott adóst.

Az új végrehajtási törvény egyszerűen véget vet mindezeknek. Senki

sem fog Pallas lexikont részletben venni, sem Browning revolvért, még kevésbé vadász fegyvert, avagy fényképező masinát, ha arra nincs módja, mert nem lesz egyetlen olyan részletfizetés sem, mely az ilyen egyedeknek, kiknek az új végrehajtási törvény sem fizetésüket, sem ingóságukat letiltani avagy lefoglalni nem engedi, hitelezzen.

De kérjük szükség volt arra, hogy a rettenetes perczentuáléra dolgozó részletfizetések, hitelt nyujtsanak? Szükség volt arra, hogy a kishivatalnok tönkre tegye magát, egy tervszerűleg az ország egész területére kiterjedő s elkészített rablóhadjárat kedvéért? Belátjuk, hogy nem volt szükség reá a multban s még kevésbé szükséges a jövőben.

Sokan kárhoztatják mindezen előnyök daczára az új törvényt. Kárhoztatják pedig azért, mert némely politikai bizonyos felekezeti jelleget óhajt annak kölesönözni, úgy tüntetvén fel a dolgot, mintha az bizonyos rendezetlen vallási viszonyok közt

## TÁRCA.

### Az européer.

Írta: Marlay Ödön.

Az öreg Apahidy meghalt. A temetésre hazajött László fia, a kit anyja nem is engedett többet vissza Londonba, ahol attaché volt. Pedig a fiatal ur — honszerelem ide, honszerelem, sőt amoda — kéreken kijelentette, hogy elpusztul ebben a kulturátlan sivatagban. Egyáltalán nem szegyelte bevallani, hogy neki a magyar azur nem ege!

— Édes anyám — mondta esténként, mikor a százados hársfa köré rótt asztal mellett üldögéltek, — eressen vissza engem, vagy jöjjön velem együtt örökre Angliába. Én itt már meg nem szokom soha. Ugy esik nekem itthon lennem, mintha valakinek, aki Chopint, Grieget, Saint-Sains játszott mindig, a kezébe nyomnának egy húzó muzsikát, hogy

nesze hékás, most már élted fogytaig nyirkogass rajta, hogy „Csicsónénak három lánya . . .”

— Meglásd fiam, megbékítenek a kis fehér falu, nádfedeles viskók mindennel. Mégis csak legjobb itthon.

— De hát mit fogok én itt kezdeni? Veszekedjek az ispánokkal, igyam reggelig a szolgabíróval a korcsmában? Vagy politizáljak? Mert itthon mást sem csinálnak!

Micsoda emberek, micsoda élet. Oh, Angliában . . .

S ilyenkor olyan fenséges himnuszokat zengett a szigetországról, hogy a God save the king magasztos akkordjai koldusmuzsika voltak mellette. Az anyja mindenáron kedvre akarta hangolni.

— Majd körül nézünk a megyében. Kiókumlálunk egy helyre menyecskét a számodra, s akkor, tudom, nem adod az apahidi ugart a Hyde parkért!

Erre meg éppen dühbe borult László urfi.

— Anyám! Tréfál . . . én és egy ilyen

kis szittya kisasszony? Akkor nem tudja anyikám, hogy milyen lányok, asszonyok között élt a fiura! Óh, az angol lányok! Ezek a szőkehajú, aranyos virágok! Ezek a karsu fehér lilomok! Anyám! Talán egyetlen hasonlatot választottam, de akkora az itthoni nő, meg a londoni között a különbség, mint a Boy, az én finom, ideges okosfejű angol kancám — meg a Julcsa, a nagy igás rudas között!

A nagy költő, ki oly büszkén énekelté, hogy „magyar nőnek születni: áldd érte sorsodat”, bizonynyal indignálódva forgolódott sirjában e lesujtó hasonlat hallatára, ám a fiatal ur nem igen törődhetett a nagy lantos siri nyugalmával, mert ezen elítélendő merészséget még gyakran hangoztatta.

Hanem mégis az lett a sok könyörgésnek, rimánkodásnak a vége, hogy az attaché itthon maradt.

— Farewel Albion, my dear . . . sohajtott melankólikuson, mikor aludni tért a szobájába. Kikönyökölt az ablakba,

**Női kezításkák, dohány és szivartárcák, gyermekjátékok,**

gummi labdák és különféle disztárgyak nagy választékban kapható Füßy J. könyv- és papirkereskedésében

élő hitsorosok ellen irányulna. Hogy ez mennyire naiv hiedelem, azt bizonyítani intelligens ember előtt szinte felesleges, hiszen nagyon régen volt az, ha jól emlékezünk legutoljára a mohácsi vést megelőző időkben, midőn az országban a hitelüzleteket az izmaeliták s a zsidók kötötték csupán. Manapság már igen csekély hányadát bonyolítják le az efféle üzleteknek a fentemlített vallásokban leledzők, hanem igenis minden felekezett szépen képviselteti magát, az ilyen üzletek szerzésében s lebonyolításában.

Hogy ez a törvény tönkre teszi a hitelt, hogy rongyos ruhában kell majd ezután járni azoknak, kiknek hitele, miután pereskedés útján rajtok behajtani mit sem lehet, — hiszen — ez is csak olyan rosszindulatu s megtévesztésre szánt hiresztelés, mint a többi, s abból a forrásból ered, melynek érdekében állott volna a régi törvényt még pár száz esztendeig, minden hibáival egyetemben életben tartani, mert ezek nem számolnak avval, hogy van a magyar embernek, egy tényleg le nem foglalható, sem el nem árverezhető valamije, a mi azonban minden ingó s ingatlan vagyonnál ezerszer többet ér, s a mely a hitelező érdekeit mindenkor szem előtt fogja tartani s azt megvédeni, s ez a valami, a **becsület**.

A becsületes ember hitelezőjének per nélkül s még akkor is megfizet,

dühösen farkasszemét nézett a Göncöl-szekérrel, s becsapta az ablakot, mikor egy mélabus magyar dalt merészkedett rajta beringatni az esti szellő, amit valahol az alvégen énekeltek a leányok.

Ugy járkált azután a faluban, meg az uradalomban, mint egykor Napóleon sétálhatott szent Ilona szigetén.

Eleinte nem érintkezett senkivel. Pedig a lányos házaknál szőke-barna fejcsékék hajoltak össze, a mamák ruhaminták között turkáltak, bátyámuramék meg a legpenészesebb gönciket ütögették csapra; s mindez a nagy sugás-bugáz, felfordulás őmiatta! Alig várták hogy, az „anglius“ megkezdi a szomszédolást. Derék szál legény volt László urfi, de a fontolgató mamák bizonyosan azzal az előnyével is számoltak, hogy az apahidi ezer holdacska tiszta egészen... Am az anglus nem moccan.

Mint a medve a barlangjában, úgy ült elvéhédzt zindelyes kastélyában.

Később aztán nagy immel-ámmal előbujt, mutatta itt-ott magát, de csak

ha a törvény ereje gyöngének bizonyulna behajtani rajta annak jogos, igazságos követelését.

## Egy év.

Irta és a marosujvári függetlenségi kör kösgyűlésén felolvasta: *Dr Jancsó Ödön.*

Közéletünknek egy sikerekben dus esztendejéről szándékozom beszámolni a választmány megbízása folytán. Ha e munkám közben a kronikás szemével nézem és emlékezetével gondolok vissza utóbbi esztendőkre és végig idézem emlékemben az elmúlt évek jelentősebb politikai eseményeit, melyek hazánknak és nemzetünknek létére kiutató befolyással voltak, úgy az előző évek aggasztó jelenségei miatt hazája romlásán kesergő honfitui arcok gondterhes ráncait elsimultaknak, a nyugtalan-sűrű izgalmaktól felzaklatott kebleket, a biztonság és legalább bizonyos mérvű nyugalom érzéseitől áthatottaknak látom, hiszem megnyugvás lehet az bármely jó hazafira is, ha hazája és nemzete sorsát fiainak leg-hivatottabbjai és legjobbaira látja bízva, a mint azt ma a nemzeti kormányunk személyesítőiben láthatjuk, szemben a régebbi mult kormányok tendenciájával, a mikor megalkuvásokkal, a haza és nemzet érdekeinek és nagy céljainak másod sorba helyezésével jutottunk mindig eredményekhez.

Óriási volt a feladat a mely az országos függetlenségi és 48-as pártra hármlott, akkor, a mikor nemzeti kormányunk fel-leptekor kormányzásra vállalkozott. Tette ezt nem elv feladással, de elveinek a körülmények és idők kényszerítő kereteibe való beillesztésével azzal a biztos meggyőződéssel, hogy ha valami jót és hasznosat a haza és nemzet érdekében hozhatnak, úgy feltétlenül valószínűbben bekövetkezhetik az a kormányzatban való rész-

férfikompániában. Hanem azt is hamar megelégette.

Főlsziszszent mikor a kést a szájukba vitték és shockingot mormogott, mikor a szolgabíró késsel darabolta el a gyönyörűen kirántott halat a tányérján.

Akkor meg éppen lenézte az urakat, mikor hazajövele után pár hónapra, ki ötödik, ki hetedik páros viaskodása örömeire durrogatta a pezsgőt.

— Barbárok, mondta otthon az anyjának. A huszadik században két uri ember nekiszalad egymásnak és üsd, vágd, ahol jobban szakad. S még hozzá mindig haszontalan dolgokért. Egy elkaparintott négyes, hogy ki huzathassa el előbb vagy tovább a nótáját a cigánynyal... Br...

Ujra magányosan róttá a pusztát, nagyokat bámult a délibádba, s gyerekes ábrándozással leste, várta, hogy a rezgő levegőhullámokon egyszer csak érte jön egy karsu shooner, egy aranyhaju miss fogja kormányozni, s elviszi innen messze, messze a csábos boldogságba...

Igen, valami csábos ábrándozás bizsargette mostanában mindig a véré. Hi-

vételükkel, a melyre a felhatalmazást a nemzet numericus többsége adta, mint ha távol tartva attól magukat, rigorosus párt céloktól elragadtatva, eljátszák nemzeti ügyünk nagy céljainak legjavait! A mint minden igaz ügynek támogatói, úgy ellenei is akadnak, a kik vagy miként a darabontok és a szabadelvűségből a sülyedőhajóról az alkotmánypárt cége alá bujkálók avagy pláne a radikálisok módjára folyton lesben állanak, hogy akkor a mikor amazoknak a nemzeti ügy érdekében minden erő forrásra a legnagyobb szükségük volna, lecsapjanak miként a ragadozó madarak, melyek áldozataik szájából még a kész falatot is kiragadják, hogy messze időkre vessék vissza nemzeti ügyünk előhaladását! De hiszen ennek az esztendőnek országos politikájában nem is ezek voltak az enfeateriblek, a kik végtére belátva existenciájuk tarthatatlanságát, a sötét enyészet honába költöztek, hanem igenis a saját vérükből való vérek, a lelkeinkből hitt lelkek, a kik a küzdelmes idők ádáz tusáiban velünk együtt, egy célért, egy ideálért küzdöttek, de akkor a mikor módjukban lett volna, igazán csekély erőket és képességüket érvényesíteni, s hathatósabban elősegíteni a célt akkor fiatalos kiforratlan hevükből, egy oldalú párt szenvedelemtől elragadtatva, anélkül hogy igazi hazafias érdemeket még csak alkalmuk is nyílt volna valaha szerezniök s így új irányzatok statuálásra az egyedül illetékes jog címet birtokolniök, ellene szegültek a nagy nemzeti áramlatnak s az ok-mód politikájukkal odajátszák magukat — minthogy más segítő társakat nem kaphattak — a nemzeti ügyünk legnagyobb ellenesseinek, a nemzetiségeknek cinkostársaivá! No de miként ebbeli szereplésüket a balpárt elnevezése alatt kezdték meg, ép oly hiven folytatták és végezték is ugyan annak a névnek a jegyében is, miglen a nemesebb cél, a nagyobb érdekében vállalt regime, őket a házszabály

szen mióta haza jött, puha asszonyi kéz nem remegett az övében egyszer sem...

Egy ilyen álmódozásban eltelt nap alkonyulatán csinos, szerelmes angol dalocskát dudolva ballagott hazafelé, amikor a gyümölcsös óriási cseresznyefái alá ért, hirtelen meghalkította lépteit és óvatosan lopakodott az egyik fa felé, amelynek legalsó nagy ágáról cseresznyeszár helyett egy roppant formás fekete harisnyás nő lábszár csüngött le.

Valami diákos vágy fogta el, hogy észrevétlenül oda surranva, rájesszthessen a pákosztos cseresznye dézsmálóra! A bokrok között közvetlen a fa közelében ért már, amikor beszélgetést hallott az ágak közül. Hm. Ugy látszik, párjával ül a verebeeske rajta. A következő diskurzust hallotta:

— Én indiánabb vagyok mint te!

— Nem igaz! Nekem még a fülem is vörös!

— De az én karam könyökig piros! Mintha ezer skalpot szedtem volna le...

— De a te vállad nincs olyan szépen tetoválva, mint az enyém...

— Attól félek, hogy otthon a mama

# Nyomtatványok.

Esküvői-kártyák, bál- és menyegzői meghívók jutányos árban és gyorsan készíttetnek.

Mindennemű iskolai-, ügyvédi-, jegyzői nyomtatványok jutányos árban kaphatók F Ü S S Y J. könyvkereskedésében.

szigorításával egyedüli fulánkjuktól — az obstruktívól — megfosztván, ilyen viszonyok között, ilyen gyenge apparátussal megteremtett pártexistenciájuk erkölcsi lét alapja romba dőlt!

Az ilyen elemeknek tehát ugyan oda fenn mint ide lenn le kellett szorulniok a köztéren való szerepelhetés terrenumáról, hogy így teljesebb összhangban egyesülve, minden erőnket és képességeinket összehordva munkálhassuk a jövő független önálló Magyarországnak alapozási munkáját.

Ez a szellem hatotta át ez év egyik legfontosabb ténykedésének a törvényhatósági restauratióknak is a képét. A saturáció munkáját, a mi annak előtte oda fenn a parlamentben elvégeztetett, elvégezni ide lenn a megyékben is! Mondhatni az ország vármegyéinek 98%-os többsége függetlenségi elveinek és intentiojuknak teljes győzelmével hajtotta végre a bizottsági tagsági helyek betöltését, valamint a restauratiót is. Ezek közé a győzelmes megyék közé tartozott a mi Alsófehérmegyénk is.

Érthető igen t. közgyűlés, hogy a mi független 48-as körünknek is a tavalyi közgyűlés óta ez merítette ki összes ténykedését. A mint méltóztatnak tudni a mi kerületünkben az agilisán működő és folyton elveink céljai szerint szervezeten előre törő pártkörünk mindennemű törekvésével — szomorú bár — mindig és mindig a hatóságot találta magával szemben. Igaz bár, hogy a képviselő választási sikerünk óta a milyen arányban nőtt a pártkörünk magasztos, nemzeti céljai iránt táplált bizalom a tömegben, épp annyira vált ez előtt fokozatosan érthetlenné a politikai hatóságunknak velünk szemben való renitens vagy egyenesen opponáló magatartása. Természetes következménye volt tehát ennek az, hogy pártkörünk a közeli decemberi megyei restauráció előmunkálatainál akként

igyekezett befolyását érvényesíteni, hogy az itteni politikai közhatalóság szolgálatának a képe is, lehetőleg gyökeresen az új idők megkövetelte szellemben átalakíttassék, a mit természetesen a régi vezetés felújításával s az ezáltal az egész szolgálati ágazatba beviendő új szellemnek az inau gurálásával véltünk elérhetőnek.

Ezen munkálkodásaink közben történt az hogy megyénk nagyra hivatott kormányzója s a megyei függetlenségi körök vezére Br Kemény Árpád főispánunk átvizsgálta a közigazgatás megyénkbeli állapotát. Az így megejtett főispáni vizsgálatok rendjén tapasztaltak miatt fogantatott fegyelmik és felfüggesztések elsomorító, csüggeteg képét nyújtották a régi elkorhadt és összeroppant 40 éves szabadelvű kormányzatnak.

Érthető igen tisztelt közgyűlés, hogy a bizottsági tagválasztásoknál elért szép eredményeink megtoldva ezzel a fennebb jeleztem szomorú vizsgálati eredménnyel, a mily nagy mérvben leszállították az ellenünk körömszakadtáig munkáló elleneink erkölcsi értékét, ép oly nagy mérvben emelték a megyebeli függetlenségi pártnak a sanszait elannyira, hogy a decemberi megyei tisztújítás sikerét már eleve biztosítva láthattuk. A központi végrehajtó bizottság a vidékiek bevonásával a megyebeli főbb állások betöltésére megejtette a candidatiokat, melynek eredményeképpen, az eddigi actionk betetőzéseül a megyei restauratio teljesen annak szellemében, a legillusztrisabb győzelmünkkel végződött decemberben. Ezzel a választással töltetett be az alispáni szék br. Bánffy Kázmír pártunk jelöltjével, kinek nemzeti tartalomtól teljes hazafisága s a törvényhatósági közszolgálatban teljesített kiváló szolgálatai méltó jutalmukat lelték e választással s egyben irányát is megadták, az Alsófehérmegyei jövő, a közszolgálat érdekeinek szigorubb szemelött tartása és nemzeti tar-

talomtól teljesebb politikájának is. Ugyan csak e választással nyert új képet és irányt a marosujvári járás közigazgatási szolgálata is, amennyiben e hatóság eddigi vezetője hason minőségben Balázsfalvára delegáltatván, helyébe Binder József alvinczi szolgabíró választatott meg főszolgabíránkká, kiben a függetlenségi eszméknek gyermekora óta táplált leglelkesebb harcosát és a közigazgatási szolgálatnak kiváló szakemberét nyervén meg politikai hatóságunk vezetőjéül, nyilvánvalóan más képe leendő egyszerre ez organumunk ezutáni működésének is, s többé a fontos apparátusban nem ellenesetet fogunk találni, hanem a legerősebb, leghatalmasabb és leghatározottabb munkatársainkat a jövő érdekében teljesítendő politikánk nagy munkájában!

E megejtett restaurációval Alsófehérmegye s annak különösen marosujvári járása is adoptáltatott ama hazafias irányzatú és szellemű megyék s illetve járasok sorába, kik felfogva a kor szellemét a haza és nemzet nagy ideái érdekében consequens és kitartó munka társaivá lettek a jövő nagy és önálló hazánk megteremtése munkálóinak. Átalakulván a közszolgálat személyi képe is s a megyénkben, a párt-szenvedelmé támasztotta harci zaj is el kell üljön minálunk, hogy helyet adván a csendes de eredményes munkálkodásnak, a legigazibb honfui erények folytonos gyakorlásával: a szorgalommal és munkával formáljuk át a jövő Magyarország képét olyanná, a minővé ősi tradíciói révén hivatva és joga van lenni.

Igen tisztelt Közgyűlés! Köri életünk, a mint az itt felolvasottakból is kitűnik elég pezsgő de főleg eredményes volt. Beiratkozott tagjaink száma körülbe a 200-at meghaladja, de nagyon nagy a száma azoknak, akik nincsenek ugyan beiratkozva körülbelül, de a legodaadóbb és leglelkesebb támogatói azért, a mi céljainknak. Választmányunknak 2 derék tagját ragadta

helyre tetoválja a hirtelen kezével rajtam a fórodat, ha meglátja, mit lett az új batiszt ruhámból . . . Jaj!

A beszélő olyan ijedten felsikoltott, mint a veréb, mikor a vérese megcsipi. De volt is oka megijedni, mert az attaché gyöngéden ugyan, de megmarkolva a bokáját.

A következő percben a mokus ügyességével és gráciájával egy tizenhat vagy tizenhét éves izmos taeskolány kuszott le a fárol, az elámuló Apahidy elé. A szája körül elmázolta a fekete cseresznye levét s picit kis füle, meg a fitos oroszkája, cseresznyeszárral cifra figurásan be volt tetovirozva. Csillogó vörösésbarna szemével inkább haragosan, mint ijedten nézett az exattachéra, s miután pár pillanatig hangtalanul egymásra bámultak, a leány hátra ugrott is hirtelen eszeveszett rohanással eltűnt a sűrű ribiszkebokrok között. László utánna csodálkozott s csak akkor riadt fel, mikor a kis veréb párja, egy tiz éves meztlábos fiucska is lehuppant a fárol s örült iramodásba csapva törtetett a leány után, jókora távolságból hátra nézve, nem üldözi-e az anglus . . .

Az anyjától tudta meg, hogy a két indiánus nem lehetett más, csak a szomszéd Kaár Balázs lánya meg a fia. Ez a Kaár Balázs amolyan félvágású boeskoros nemes volt, akinek egy pár holdacska, meg egy rozzant vityillója volt a gyümölcsös kert mellett.

Az attaché inkább gyerekes kíváncsiságból meglátogatta az attilás, csizmás szomszédot s ekkor viszont látta a kis verebet. El akart ugyan szökni előle, de egy pár ugrással utólte.

Először nem válaszolt egy szót sem László szavaira, de azután oly bravurosan visszavágott az anglus heccelődéseire, hogy ez nem győzött eleget nevetni és védekezni . . .

A vége az lett, hogy meghívta lunchre a — cseresznyefájára!

Bözsi elfogadta a meghívást, s Apahidyné csak összezsapta a kezét, mikor a komoly, hidegvérű exdiplomatát a cseresznyefán találta egy kis szöske batisztruhás valakivel, kacagva, fecsegve.

Minek üzzem-füzzem tovább a dolgot? Elég, ha annyit mondok, hogy pár

hónap mulva a honhazával kezdett — elvei fenntartása mellett — megbékülni az anglus.

De az elveket is alaposan megingatta az az eset, ami a Bözsi tizenhetedik születésnapján esett meg az anglissal, és amiről hat hétig pletykáztak Apahidán, — s kilátás van rá, hogy még hat hónap mulva is esik még arrafelé szó róla.

Hát Bözsike a nagy nap előestéjén gyöngéden célozgatni kezdett, hogy az én nótám, így, meg úgy . . .

Mikor a hold jó magasan járt már az égen, az anglus maga ballagott el a „Betekints“-be, hogy a rendesen ott busuló három tagu polyphonikus zenekart a Kaár Balázs portájára dirigálja.

Csak hogy az nem ment ám olyan könnyen!

Szombat este volt s a falubeli három legmódosabb legény ott virtuskodott a koresmában. Erősen borkózi állásban voltak és kijelentették, hogy Hamza cigány reggelig szöröstől-böröstől, kontrás és brácsástól az övék s magának a felséges (sic)

**Képes levelező-lapok** helyi érdekek, valamint más fajta újdonságok mindig nagy választékban kaphatók:

**Füßy József** könyvkereskedésében.

Iskoia Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár @ Fundația pentru Școală - BCU Cluj

el a halál sorainkból ez esztendőben. M. Szt.-benedeki Zeyk Endrét és Nesztor Viktort, kiknek a körünk életében kifejtett kiváló szolgálataik örök emléket biztosítottak számukra.

Körünk vagyoni helyzete is, a mint a pénztári, illetve számvizsgálói jelentésből meggyőződni méltóztatnak, tetemesen gyarapodott. E gyarapodás főleg a július 7-én a főispán s az akkori alispán jelölt ömértóságáék jelenlétében a ligetben tartott és ez év február 15-én a „Kincstári vendéglőben“ megtartott táncmulatságok jövedelmeiből folyt be, melyek ugy erkölcsi, mint anyagi siker tekintetében a legfényesebben sikerültek. Ugyancsak körünk — mint egyben hazafias ünnepélyeket rendező bizottság, az ez idei március 15-ikének is a rendezését a legillustrisabb formák között bonyolította le, mely ünnepség ugy lelkesültség, mint hangulat tekintetében messze felülmulta az eddigieket. Mint figyelemre méltó tény és dokumentumát annak, hogy körünk a kormányhatalmunk szemében is mint elismert erkölcsi aegisű testület működik, felemlitem, hogy nemzeti kormányunk elnöke: Wekerle ő excellenciája és annak keresk. ministere, pártunk nagy-névű fővezére: Kossuth ő nagyméltósága, valamint fő és alispánunk ömértóságáik több ízben több alkalomból kifolyólag a leglelkesebben üdvözölték és buzditották a tovább munkálkodásra körünk vezetőségét, táviratilag.

Ezek voltak t. Közgyűlés, azok a figyelemre méltóbb motívumok, melyek függetlenségi és 48-as körü életünknek ez idei esztendejét kitették. Voltak és vannak, a mint egyesekben ép ugy testületekben is hihák és mulasztások azok cselekedeteiben, a mik talán egyeseket körünk egy s más cselekvényével szemben talán recrimatiókra készítenek. Ám azokat a tagtársakat kérem, méltóztatassanak tekintetbe venni a végcélt és a következetesen bekövetkezett legfényesebb eredményeket, a miket annak szolgálatában elértünk és akkor feloldozhatnak bennünket az apróbb hihák és mulasztások alól.

A mi körü életünkben győzelmet győzelemre vittünk idáig a jövő önnaló Magyarország megteremtése munkájában a legodábbban, legönzötlenebbül és legbecsülete-

vicipán urnak sem engedik át egy minutára sem!

Az attaché dühös volt, de nem azért volt hidegvérü ángliusz, hogy ne uralkodjon magán. Gondolta, simán, diplomata módon elintézi ő ezt. Egy tizest csuszta-tott a Hamza tenyerébe és intett neki, hogy somfordáljon ki. Hamza rögvést bankónak állott és nagy sunyin megindult a kis ajtó felé. Hanem a boros legények visszarángálták. Ekkor már kijött a diplomata béketűréséből az ángliusz s összeszidta a legényeket. Erre azok botra kaptak s neki estek az attachénak! Lászlónál egy hatalmas, rezes fokos volt, (valami ősrégi tisztújítási fegyver), amit öngunyolásképpen hordott mindig magával: „Barbáriában ez a sétatálca!“ De most bezzeg jó szolgálatot tett a letűnt idők argumentumai! Ugy verekedett vele László, mint egy portyázó szabad hajdu, valamikor réges-régen! Pár perc alatt elvált, hogy kinek a zsákmánya lesz Hamza? Két legény le-szédült egy-egy jólirányzott ütéstől, a har-

sebben szolgálván a végcé! követelményeit, melyek hogy helyes hevületből fakadtak és hogy helyes irányokban terelődtek — az eredmények igazolják, amelyek egyben meg is kell adják a felmentvényt esetleges gyarlóságainkkal szemben.

Végre mielőtt a mi territorialis politikai évünknek beszámolóját végezném, lehetetlen meg nem emlékezni arról a nagyszerű gondolatról, mely a mi országos nagy politikánk egén, najnalpir alakjában csak a minap derengett fel s a mely talán már egy év mulva a „viribus unitis“ fényő világhossza és ereje mellett egy nagy hatalmas nemzeti tömeggé fogja a mai koleált pártokat egyesíteni, hogy mint egy test, egy lélek érvényesithesse befolyását abban a nagy munkában, mely a jövő nagy Magyarország alapjainak lerakására új választási alapokra helyezkedvén, a gazdasági kultúra jegyében véli elérni a nagy haza és boldog nemzet végeztelét.

## Hangverseny.

Dobó Zoltánné zongoraművésznő, Dobó Zoltán főreáliskolai zenetanár, Molnár Géza és Szabó László urak közreműködésével folyó hó 5-én, vasárnap a kincstári vendéglő termében hangversenyt rendezett nem nagy számu, de válogatott műértő és zenekedvelő közönség előtt. Az izléssel összeállított műsört Dobó Zoltánné urnó vezette be Grieg balladájának előadásával, hamarosan tanujelét adva finom izléssel párosult művészetének és tudásának. Grieget, a mai kornak ezt az egyik legnagyobb és legmodernebb zeneszerzőjét interpretálni nehéz dolog, éppen azért játékának nem csupán pompás technikája lepett meg, hanem az a mély érzéssel teli, meleg tonus a szakadatlanul egymásba szövődő, megkapó változatos-ságú melodiákban, a mely Grieg kompozícióinak annyira sajátja, melyet ő nem áldoz fel a legbizalmasabb technikai produkciókért és illetve ilyenek mellett sem, s amelyet előadó művésznőnek éppen a legnagyobb technikai nehézségeknél is teljes mértékben sikerült folytonosan felszínen tartania: éreztetnie és megértenie. Ez az a kiválósága, amelyért egyéb képességei mellett különösen rászolgált a bőven kijutott tapsokra.

madik beugrott a söntésbe s kegyelemre megadta magát.

Ekkor az európeér körülnézett; mintha kérdezné:

— Ki a legény a csárdában?

Bizony, egy csöppnyi ángliusz nem volt e percben benne.

Egy kicsit maga is elcsodálkozott, mikor a vaksi tükörben meglátta magát felgyürközve, kezében a rezes „fokosch“-sal.

Megrázkodott, egy percre lecsüggesztette a fejét, hanem azután felvágta kevélyen, a cigányoknak bort adatott, maga is ivott jóféle magyar nedüből s nemsokára halkan zokogott fel a szomorú magyar nóta a Bözsi zsálus ablaka alatt...

És attól a naptól kezdve csak olyan jómagunkforma kicsit duhaj, kicsit verekedő, nagyon meleg szívé, forró vérü, szittyába ojtott európeérré fajzott vissza az ángliusz.

De Bözsike, a parázsszemü, barna menyecske, azt mondja, éppen ilyenek szereti...

Utóbb Gounod — Lisztnek sok csinnal és bravurosán hangszerelt Faust — keringőjét játszta, amelynek a legapróbb részleteiben is mesterileg kidolgozott és érvényre emelt bűbajos valcer melodiáival nemkülönbön frenetikus hatást ért el. Nem törődve azval, hogy egy ilyen, nehézségekben bővelkedő, hosszú zenedarabnak az előadása próbára teszi a legnagyobb művész erejét és kitartását is, addig tapsoltunk, míg egy kis „ráadás“ végett újból zongorához nem ült, amit — a lelkesedést meghálálendő — láthatólag jól eső örömmel is tett. A műsor második és utolsó számában Jadassohn I. triojának két első tételét és II. triojának második felét adták elő zongorán: Dobó Zoltánné urnó, hegedün: Molnár Géza és gordonkán: Szabó László, illetve az utolsó számban Dobó Zoltán urak, mindenik a lehetőségig érvényre juttatva a maga hangszerének szépségeit. A két trio melodikus andantinoin jól esett megpihentetni fáradt figyelmünket. Kár, hogy nem játszották el a skerzót, illetve allegrot és finalet is, a mely utóbbinak helyenként fugaszerű változataiban kitűnően érvényesithették volna korrekt összjátékukat.

Utóbb Wieniawsky: Valse caprice-ét adta elő Molnár Géza ur sok készütséggel és jó igyekezettel, ámde játékából merített impreszióink az, hogy erejét némileg felülmuló darabot választott ki előadásra. Az örökké kényes flaszolettek, nehéz oktávmenetek és mindennek dacára az a játszi könnyedség, hogy ugy mondjuk, szinte pajzán modor, amelylyel — nehézséget nem ismerve — a lendületes Valse Caprice-t elő kell adni, immár kiforrott virtuozt tétéleznek fel. Ráadásul aztán Schubertnek egy rövidke, de annál bravurosabb kompozícióját adta elő, melyben tág tere nyilott szép technikájának esillogtatására. Ez és Goldmark szüitje, melyből két tételt adott elő, kifogáson felül áll.

Mindenedenesetre igen talentumos és fiatal kora dacára is sokat tanult Hegedüs, akinek, ha megfelelő gondot fordít tovább képzésére, szép jövőt jösolhatunk. Dobó Zoltán ur énekéről nem sokat írhatunk. — „Faust“-ból egy cavatinát énekelt, de a legnagyobb mértékben megzavarta ugy az énekest, mint a mi megfigyelésünket a hallgatóság egy tagjának hangosan kifejezett és ismételt megbotráncozása afölött, hogy a Faustot német szöveggel énekelte, — minthogy hosszas utánjárás dacára sem sikerült megszereznie a magyar szöveget. Nohát a zenét nemzeti-ségi szempontból mérlegelni és itélni meg sem lehet. Az ének művészetét legfőképen és elsősorban az ének teszi ki és szabja meg, az ária mellett a szöveg már csak alárendelt jelentőségü. Hiszen azon, hogy a magyar kir. Operaházban vendégszereplő tenorista a maga egész szerepét az eredeti, pl. olasz szöveggel énekli végig, a különben teljesen magyar szövegü előadás keretében, senkinek sem jut eszébe megbotráncozni. Különbön tervbe volt véve műsoron kívül néhány magyar nótának is az eléneklése, a mi mindnyájunk sajnálatára természetesen elmaradt.

Az egyes szóló-számokat Dobó Zoltánné urnó kísérte zongorán oly diszkrécióval és könnyen alkalmazkodó modorban, amilyennél, már a műsört megnyitó játéka után, kevésbbé tökéleteset nem is várhattunk.

# HIREK.

— **Juchó-emiék.** Akik Marosujvár ré-  
gabbí képét ismerik, jól tudják, hogy a mai  
Marosujvárnak megteremtője néhai Juchó  
Ferencz bányatanácsos volt. Csaknem min-  
den alkotás az ő nevében fűződik. Talán  
ennek tudható be az az áldozatkészség,  
mellyel Marosujvár a Juchó emlékének  
megörökítéséhez hozzájárult. Néhai dr. Bik-  
falvi Károly bányafőorvos kezdeményezé-  
sére a Juchó-emlékműre rövid idő alatt  
tetemes összeg gyűlt be, mely évek óta  
kamatozólag a takarékpénztárban van el-  
helyezve. Lapunkban egy-két év előtt az  
emlékmű felállítását sürgettük. A főbánya-  
hivatal akkori vezetősége, talán nem annyira  
kegyelethiányból mint inkább kényelemsze-  
retből felszólalásunkra nem reagált. Most,  
hogy a főbányahivatal vezetésében változás  
állott be, a Juchó-emlékmű megvalósulása  
is megoldást nyer. Értesülésünk szerint  
Szabó Albert bányatanácsos e tárgyban  
legközelebb értekezletet hív össze, mely  
az emlékmű kérdésében dönteni fog.

— **Uj segédlelkész.** Az erdélyi ref.  
püspök a marosujvári ref. egyházhöz segéd-  
lelkészül Nagy Béla végzett theologust  
rendelte ki. Az új lelkész vasárnap kezdte  
meg itteni működését. A templomban gyö-  
nyörű beköszöntő beszédet tartott és egyéb-  
ként is kedves modorával azonnal meg-  
nyerte a hívők szeretetét. Isten hozta kö-  
rünkbe.

— **Bankett.** Az itteni bányászati tisz-  
tikar szombaton este Magyar Mihály főnök-  
segéd tiszteletére főnökségi megbízatása  
alkalmából a kincstári vendéglőben lakomát  
rendez.

— **Kinevezés.** A m. kir. pénzügymin-  
iszter Szilágyi Miklóst marosujvári lakost  
az itteni bányaszámvevőséghez díjtalan  
számgyakornokká nevezte ki.

— **A szabóné és Stépánna alap gyara-  
podása** Értesülésünk szerint az itteni szó-  
dagyar az Erzsébetegylet Szabó Albertné  
és Stépán Miksáné alapjai javára 50—50  
koronát, a Magyar Kereskedelmi Részvény-  
társaság pedig a Stépán Miksáné alap ja-  
vára 50 koronát adományozott.

— **Uj plebános.** Majláth G. Károly gr.  
erdélyi róm. kath. püspök Kun László ko-  
lozsvári első káplánt, aki eddig a szászfe-  
nesi plebániát ideiglenesen vezette, ezen  
plebániára rendes lelkésznek nevezte ki.  
Az új plebános nemsokára elfoglalja pa-  
rochiáját. Kun László, ki tudvalevőleg Ma-  
rosujvárt tartotta első szt. miséjét, maros-  
ujvári születésű és így előhaladásának szív-  
ból örvendünk.

— **Tíz éves találkozó Nagyenyeden.**  
Nagyenyeden 1898. évben 20 tanuló érett-  
ségizett. Ezek július 5-én találkoztak Nagy-  
enyeden. Megjelentek Ajtay Viktor alvinci  
járású számvevő, Benedek Miklós a nagy-  
enyedi gazd. bank pénztárnoka, Roska  
Sándor mujvári számellenőr, Telegdy Já-  
nos tordai számellenőr, Dr. Váró Géza szé-  
kelyudvarhelyi ügyvéd, Imreh István szász-  
városi szolgabíró, Kozma Gyula nagyenyedi  
ügyvédjelölt, Incze Miklós nagyenyedi me-  
gyei aljegyző, Dr. Kristóf György szász-  
városi gimn. tanár és Elekes Viktor nagy-  
enyedi képezői tanár. D. e. 9 órakor volt  
a gyülekezés a Bethlem collegium tanári  
szobában. 1/10 órakor az ünnepi teremben  
Dr. Kristóf György szászvárosi tanár imát

mondott, mire Bodroghy János coll. tanár  
mint a 10 éves találkozó elnöke üdvözölte  
a jelenlevőket, aztán következett egyen-  
ként az élettörténetük elbeszélése. Létesít-  
ettek egy Kossuth-alapot, a melyből éven-  
ként egy olyan növendéket fognak meg-  
jutalmazni, ki a történelemből a legjobb  
előmenetelt tanusítja. Délben a „Két hattyu”  
szállodában bankett volt, a melyen meg-  
jelentek az osztályt vezető tanárok is, Lázár  
István, Fogarassy Béla, Bartha Zsig-  
mond, Bodroghy János és Székely Ödön.  
Megállapodtak, hogy a 20 éves találkozót  
is megtartják, ugyancsak Nagyenyeden.

— **Dalestély Marosujvárt.** A Tordai  
Dalkör augusztus hó 18-án nagyszabású  
Dalestélyt rendez Marosujvárt. Az élvezetes-  
nek ígérkező s már előre is nagy érdeklő-  
dést keltő dalestélyre felhívjuk t. közönsé-  
günk figyelmét.

— **Táncmulatság.** A marosujvári ref.  
egyház a templomépítési alapja javára. f.  
évi augusztus hó 1-én a ligetben táncmu-  
latságot rendez. A ref. egyház mulatságai  
eddig is mindenkor kitűnően sikerültek,  
hisszük, hogy siker tekintetében ez a mu-  
latság sem fog mögöttünk maradni.

— **Majális Ujtordán.** Az ujtordai híres  
majális ez évben augusztus hó 2-án lesz  
Ujtordában. E mulatság melyre, városunk-  
ból is számosan részt vesznek, — bizonyára  
az idén is nagy látogatottságnak fog ör-  
vendeni.

— **Táncmulatság Ispánlakán.** Az ispán-  
laki fiatalság Ábrahám Gábor ottani jegyző  
elnöklete alatt szombaton este kitűnő si-  
kerrel táncvigalmat rendezett. A mulat-  
ságon Marosujvárról is vettek részt.

— **Koczé Antal** budapesti hegedű  
művész és fiai zenekarával 1908. július  
hó 9. 10. 11-ik napjaiban Tordán az „Otthon  
Kávéház”-ban hangversenyt tart. Asztal  
előjegyzéseket elfogad Füssy József könyv-  
kereskedő Tordán.

— **Román nemzeti színü övök.** Utóbbi  
időben feltűnő sok oláh legényt látunk,  
kik román nemzeti színü derékövöt visel-  
nek. Mi ugyan tiszteljük az egyéni sza-  
badságot és nem kívánjuk annak korláto-  
zását, egy idegen állam nemzeti színeinek  
tüntető viselését azonban mégsem tartjuk  
megengedhetőnek. Ugy tudjuk, hogy ezt a  
törvény is tiltja. Felhívjuk tehát a közigaz-  
gatási hatóságot, hogy e tekintetben a tör-  
vénynek érvényt szerezzen. Szigorú bü-  
ntetéssel kell az ilyen tüntetésnek elejét  
venni.

— **Vakmerő éjjeli támadás.** Folyó hó  
5-én vasárnap este 11 órakor mintegy 25—30  
sihederből álló csoport megtámadta Bend-  
rin Miksa cipész házat, azt kövekkel meg-  
dobálta és a Bendrinél az udvaron álló  
Bugner György pénzügyőri fővigyázót egy  
kődobással bal szemén olyan súlyosan meg-  
sebesítették, hogy most nevezett fővigyázó  
súlyos sérülésével nagy betegen fekszik.  
Az eset előzményei a következők: Vasár-  
nap este Bendrin Miksa családjával és  
Bugner fővigyázóval a Vecsernyés-féle  
vendéglőben tartott bűvész estélyen volt.  
Midőn kijöttek a vendéglőből Balogh Már-  
ton kórházi ápoló, József nevű mostoha  
fia, Bugner fővigyázót szóbeli sértésekkel  
halmozta el, erre Bugner fővigyázó oda-  
lépett Balogh fiához és kérdőre vonta a  
sértésekért, amire nevezett Bugnert mellbe  
ütötte, ki a bántalmat megtorlandó Balogh

Józsefet pofon vágta. Erre Balogh a két  
társával együtt kerekét eldöngölte, a Bendrin  
pedig családjával Bugner kíséretében haza-  
ment. Bugner fővigyázó Bendrinéktől egy  
pohár vizet kérve be ment a lakásukba,  
de alig hogy bementek, hatalmas közapor  
érte a házat. Ekkor Bendrin Bugnerrel  
együtt kiment az utcára, megnézni az ost-  
rom okát. A hatalmas tömeget látva, Bug-  
ner fővigyázó felszólította a tömeget, hogy  
hagyjanak békét nekik és menjenek haza,  
de felszólítására megint egy hatalmas kö-  
zapporral feleltek s ekkor egy ütés Bugner  
fővigyázót érte még pedig oly szerencsét-  
lenül, hogy a vér azonnal előntötte. Midőn  
Bendrin látta, hogy támadók fellépése nagy  
veszéllyel s házának felgyújtásával vég-  
ződhetik, felszólította ő is a tömeget, hogy  
hagyják őket nyugodtan, mert aki őket  
bántalmazni méri, vagy az udvarra beteszli  
a lábát, lelövi. Erre a támadók elvonultak  
és rendőrök kíséretében tértek vissza. A  
rend tapintatos őrei Bendrintől a revolvert  
követelték, aminek átadását nevezett azon-  
ban megtagadta. Talán a támadás végze-  
tessé is vált volna, ha Szilágyi Péter köz-  
ségi bíró idejekorán meg nem jelenik a  
tett színhelyén és a zavargók közül 8-at  
le nem tartóztat és be nem kísértet. Ebből  
látható, hogy Marosujvárt milyen gyenge  
lábán áll a közbiztonság. Kevés a rendőr  
s azok sem állanak hivatásuk magaslatán.  
Hasonló eset kikerülése végett kérünk hat-  
hatós intézkedéseket, mert úgy látszik,  
hogy itt az ember este nem járhat élete  
veszélyeztetése nélkül az utcán.

— **A polgári leányiskola kérdéséhez.**  
Minden város arra törekszik, hogy egyetemet  
vagy más főiskolát kapjon. Mi maros-  
ujváriak, kiket a sors csak egy nagyközségbe  
rendelt, nem vagyunk ilyen nagyra való-  
gók. Még csak gimnásiumot sem kérünk.  
Vágyunk csupán egy polgári leányiskoláig  
terjed. Ennek felállítása érdekében vezércik-  
keztünk, gyüleseztünk és legalázatosabb  
instanciáinkkal bejártuk az összes illetékes  
faktorokat. És mozgalmunkat látszólag  
siker koronázta, ígéretet kaptunk. Vérmes  
reményekkel vártuk az ígéret beváltását,  
de ez egyre késik. Rövid két hónap múlva  
megkezdődik az iskolai új tanév, a mikor  
a polgári leányiskolának is meg kellene  
nyílania, de még semmi jel sem biztat arra  
hogy az iskolát tényleg felállítani kívánják.  
E jelenséggel szemben nem maradhatunk  
tétlenek. Mozognunk kell. Ha valahol, úgy  
Marosujvár kivánsága jogosult. E jogos  
kivánságunk teljesítése alól a kormány  
nem térhet ki, s ha mégis kitérni óhaj-  
tana, erre rá kell kényszerítsük. Elvégre  
kényszereszközöket szükség esetében mi  
is találunk. Mintegy 600 intelligens család  
érdekét és kivánságát még a nemzeti kor-  
mány sem ignorálhatja.

— **Öngyilkosság.** Gezdák József nyug-  
bérezett bányamunkás e hó 6-án lakásának  
egyik gerendájára fölakasztotta magát.  
Tettét egy szomszédbeli kis leány észre  
vette és lármát csapott, mire Tobis István  
levágta a még kapálódzó öngyilkost, segi-  
teni azonban már nem segíthetett rajta.  
Gezdák élesztési kísérletek dacára meghalt.

— **Szinészet.** Kunhegyi Miklós szin-  
társulata jelenleg Vizáknán tartja előadá-  
sait; hír szerint most jobb erőkből álló tár-  
sulata van. A jövő hónapban ide is eljön  
két heti időtartamra.

— **Vasúti katasztrófa.** Szombaton reggel később a posta. Ennek nyomában az a rémhír járta be Marosujvárt, hogy Székelykocsárdon vonat kisiklás történt. Egyes hírnökök már a sebesültek és elhaltak számát is kolportáltak. Azonnal kiküldtük tudósítónkat a székelykocsárdi állomáshoz és szívszorongva vártuk a borzalmas részletek leírását. Tudósítónk mosolygós ábrázattal tért vissza. Vonatkisiklás nem volt, a posta késését csak az idézte elő, hogy a mávnak nem volt vágott fája. Mikor a mozdonyt befűteni akarták, akkor vették észre a hiányt. Nosza, lett nagy letás futás, míg egy favágót keritettek, ki aztán kisegítette őket a bajból. Így aztán a forgalmi akadály is megszűnt és a posta közel két órai késéssel szerencsésen beérkezett. Ezek után már csak arra vagyunk kíváncsiak, még miféle esodabogár eshetik meg ezzel a mi dicső vasutunkkal?

— **Tűzek.** M. szt. Benedeken leégett az unitárius egyház tulajdonát képező erdőnek mintegy 3 holdnyi területe, Oláhter-

dos községben Ispánlecsán Román istállója gyuladt ki és benne 2 drb. szarvasmarha is odaégett. Marosgezsén villámcsapás folytán leégett Pánteá Izsákné lakóháza.

— **Megszűnt Sertésvész.** Marosujváron a sertésvész már hetek óta nem mutatkozik s így az teljesen megszűntnek tekinthető. Most tehát azt kérdezzük, miért nem nyitják meg a sertésvásárt?

— **Betörés.** Szombatra viradó éjszaka eddig ismeretlen tettesek betörték a kaszinó bányai helyiségébe és Wagner Róbert kaszinó szolgálta kárára egy doboz cigarettát és több üveg sört vittek el.

K I A D Ó :  
F Ü S S Y J Ó Z S E F.

Szám: 463—908. végreh.

**Árverési hirdetés.**

Alulírt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a gyulafehérvári kir. törvényszék 1908. évi 4258—908. számu végzése következtében dr Müller

Jenő nagyenyedi ügyvéd által képviselt Berkovits Béla javára Jenő Isidor ellen 150 K. s jár. erejéig 1908. május 28-án fogatosított kielégítési végrehajtás után lefoglalt és 920 kor. becsült követelés ingóságok, u. m.: 2 ló, 1 songora, és egyéb hásiutórok nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a m.-ujvári kir. járásbíró 1908. évi V. 284/2. számu végzése folytán 150 K. tőkekövetelés, ennek 1908. évi május hó 15. napjától járó 6% kamatai 1/20% váltódíj és eddig összesen 69 koronában bíróság már megállapított költségek erejéig is Felsőujvár községben végrehajtást szenvedő lakásán leendő megtartására 1908. évi július hó 13. napjának délután 4 órája határidőül kitűzték és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becsáren alul is elfognak adni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglalták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik

Kelt Marosujvár 1908. évi június hó 20-án.

**Dergán János,**  
kir. bir. végrehajtó.

## Sok Pénzt!

megtakarít, aki ruháját a  
**Diadal ruhatartón**

tartja, mert a ruha nem gyűrődik általánosan úgy áll, mintha vasalva volna. Egy fogásra többet lehet ráakasztani.

Kapható **Füßy J.** könyvkereskedésében

Minden városba elterjedve és ezélszertütségé ellismerve.

## FISCHER IZSÁK

fakereskedése

építkezési és tüzelő anyagok raktára.

Marosujváron, Báthory-utca 1. sz.

Ajánlja dúsan felszerelt faraktárát, valamint az ezzel egybekötött építkezési kellékeit u. m.:

Portland cement, fedő-cserép, oltott és oltatlan mész, köszén, méterfa stb. tüzelő anyagok legolcsóbb bevásárlási forrása.

Fűszer, vas, üveg, porcellán, cipő és ruha kereskedése a Hunyadi-utóában saját ház.

Ajánlom a n. é. közönségnek fűszer és vegyes áru üzletemet, hol mindenkor tisztán kezelt fűszer áruk kaphatók.

Ugyszintén a legdivatosabb tartós, erős, minden tekintetben megfelelő női, férfi és gyermek cipők, chevro, box, stb. minőségben.

Férfi és gyermek ruhák, kalapok nagy választékban.

Porcellán és pléh-edények, konyha felszerelési cikkek stb. stb.

Az igen tisztelt asztalos-mester urak figyelmét van szerencsém felhívni, arra, hogy üvegezési munkákra, épületekre stb. üvegtáblákat a legolcsóbban csak nálam szerezhetik be, mivel az üvegyárral egy nagy kötést csináltam. Üvegezési munkákat elvállalok és legolcsóbban számítok.

Hitelképes egyéneknek kedvező fizetési feltételeket nyújtok.

A n. é. közönség becses pártfogását kéri

**Fischer Izák,**  
kereskedő Marosujváron

## Értesítés.

Van szerencsém tisztelettel értesíteni, hogy a „Központi vendéglőnek“ sarkon fekvő nagytermében egy a mai kornak megfelelően berendezett

**liszt- és termény-  
raktárt nyitottam.**

Raktáron tartok mindennemű termény és élelmi cikkeket.

A lisztek jó minőségéért — tekintettel arra, hogy a jó hírnévnek örvendő „Aranyos-Polyáni hengerműalmi lisztek“ tartom, kezességet vállalok.

Végül kérem egy próbavásárlással meggyőződést szerezni.

Kiváló tisztelettel

**GIDÁLY SIMONNÉ**

ARANYOS-POLYÁNI  
HENGERMŰALMI LISZTEK  
RAKTÁRA.

Pontos és figyelmes kiszolgálás!

## Értesítés.

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy az általános óhajnak eleget tettem és a

„KINCSTÁRI SZÁLLODÁBA“

**CUKRÁSZDÁT**

rendeztem be és így azon helyzetben vagyok, hogy a n. é. közönséget minden időben **friss fagylaltokkal, jegeskávéval, cukrász-süteményekkel, cukorkákkal, stb. stb.** kiszolgálhatom.

Ugyszintén megrendeléseket **tortákra, különleges süteményekre** stb., elfogadok.

Szives pártfogást kér

tisztelettel

**Kádár Béla**

a „Kincstári szálloda“  
vendéglőse.

Pontos és figyelmes kiszolgálás!

Társas vacsorák és bankettek jutányosan eszközölköttek.

Meleg és hideg ételek minden időben kaphatók.

### Üzleti áthelyezés!

Tisztelettel értesitem a t. városi és vidéki közönséget, hogy az eddig Tordán Frenkel-féle házban fön állott

**Eredeti Singer varrógép raktárt** a mai naptól kezdve **Kossuth-tér 3 sz. a.** helyezte át a régi Rottmann félé házba.

A közönség eddigi pártfogását kéri  
**Singer Co. varrógép R. társaság.**

**1848** eredeti angol, francia és amerikai toalett-modelt közöl a **BUDAPESTI BAZÁR** egy évfolyamában. Előfizetési ára: negyedévre 2 korona. Ingyen mutatványt küld a  
**„Budapesti Bazár” kiadóhivatala.**  
Budapest, VIII., Baross-utca 22.  
(Budapesti Bazár-ház.)

Mielőtt  
személy-, jelző- v. építési  
**KÖLCSÖN**  
iránt intézkednék  
kérjen díjtalanul prospektust.  
**MELLER L. EGYED**  
BUDAPEST,  
IX. Lónyay-utca 7.  
Telefon 46-81.

**RUHAFESTŐ-, VEGYÉSZETI RUHATISZTÍTÓ ÉS FEHÉR RUHAMOSÓ**

## INTÉZET

TORDÁN, Jókai Mór-utca 33-35. sz.  
Szemerjai-féle ház.

Elvállal minden e szakba vágó munkát, u. m. tisztításra férfi-, női- és gyermek öltönyöket, ball ruhákat stb. — Festésre minden szinehagyott vagy meg nem felelő színű férfi-, női- és gyermek öltönyök bármily színre. — Gallérok, kézelek, ingek vasalását, mosását a legtisztább kivitelben eszközölöm, mivel ehhez való gépekkel rendelkezem.

Gyűjtöde Marosujvár részére **LÖVI FÜLÖP** fizlete.

Tisztelettel  
**Kovács B.**

## Iszákosság nincs többé!



Kivánatra bárkinek bérmentesen küldünk egy próbát a Cozaporból.

Leves, kávé, tea, étel vagy szesz italban egyformán adható, az ivó tudta nélkül.

A **COZAPORNÁK** az a csodálatos hatása, hogy ellenszenvenessé teszi az iszákosnak a szesz italát. A **COZA** oly csendesen és biztosan hat, hogy azt feleség, testvér, avagy gyermek egyaránt, az ivónak tudta nélkül adhatja és az illető mégcsak nem is sejtí, mi okozta javulását.

**COZA** a családok ezreit békitette ki s sok ezer férfit a szegény és becstelenségtől mentett meg, kik később józan polgárok és ügyes üzletemberek lettek. Temérdek fiatalembert a jó útra és szerencsésjéhez segített és sok ember életét számos évvel hosszabbította meg.

Az intézet, mely a valódi, világhírű **Cozapor** tulajdonosa, mindazoknak kik kívánják, egy próba adagot és egy 1500 köszönő irattal telt könyvet díj és költségmentesen küld. A **Cozapor** teljesen ártalmatlan voltáér szavatolunk. Magyarul és németül levelezünk.

Igyenpróbákat a valódi Coza-porból bérmentesen küld levélbeni felszólításra az alanti cég.

**COZA INSTITUTE**, 62, Chancery Lane, London 305 (Anglia).  
Levelek 25 lev. lapok 10 fillérrel bérmentesítendőik

### TÁNC TANÍTÁSI JELENTÉS.

Tisztelettel értesitem e város és vidéke n. é. közönségét, hogy helyben Marosujvárt 1908. évi július hó 2-án a Ligetben

## TÁNCISKOLÁT

nyitok, melyben minden újabb táncok a legmodernebb stýlben oktattva lesznek.

**GENTRI-BOSTON** magán órákat intelligens ur családoknál úgy csoportok, mint egyes személyek részére szívesen



Iskolai növendékeknek: délután 5-7 óráig.  
Felnőtteknek: 8-10 óráig.

és előnyös feltételek mellett adok. Beiratkozni a nagy dohánytözsdeben a nap bármely órájában lehet.

Becses pártfogását kéri  
tisztelettel

**HERLITSKA NÁNDOR,**  
okleveles tánc tanító. (Budapestről.)

**A sikeres befőzés (conserválás) titka a WECK-ben rejlik.**  
Erről kimerítő ismertetést ingyen küld  
**a GEITNER ÉS RAUSCH cég**  
BUDAPEST, ANDRÁSSY-ut 8/Arv.

Legolcsóbb beszerzési forrás!!

Telefon szám: 36.

## Papp Miklós

vas-, szerszám- és fűszerkereskedése  
TORDA, FÖTER.

A legnagyobb raktárt tart mindenféle vas anyagokban: gazdasági szerszámok, szekértengelyek, hozzávaló vasak, láncok, épület és butorvasalások, kovácsolt- és sodronyszegek, zsindelyszegekben stb. 2 1-52

Ajánlja:

melegítő és fűző kemenczeit, valamint a hozzá tartozó részek nagy választékát.

!! Pontos kiszolgálás !!

1 1-52

Legolcsóbb beszerzési forrás!!

### Legjutányosabb árak jegyzéke!

Fekete szalon öltözék	25 frttól 75 frtig
Zakó öltözék	18 frttól 45 frtig
Übereziher angol szabással	18 frttól 45 frtig
Szines szövet mellények, bármily öltözékhez alkalmazhatók	6 frttól 12 frtig
Szines pantallók	6 frttól 15 frtig
Lovagló britches nadrág	8 frttól 16 frtig
Kamásli	4 frttól 10 frtig
Urasági libériák	18 frttól 45 frtig
Téli kabát	25 frttól 90 frtig

Katonai egyenruhákat a **legjutányosabb árakban** készítik.

Különösen felhívom a figyelmet, hogy a legújabb divatszabás szerint — a kabátok vattázás nélkül készülnek.

Van szerencsém a t. városi és vidéki közönségnek b. tudomásul adni, hogy a mai kor legegyszerűbbtől legmagasabb igényeinek megfelelő

## FÉRFI-SZABÓ DIVATTERMET

nyitottam. Szabad legyen megjegyznem, hogy a fővárosban elsőrangú cégeknél és az ország legnagyobb városaiban, mint szabász 20 éven át működtem. Kiállításakon aranyérmekkel lettem kitüntetve. A ruhák saját műhelyemben készülnek, a legszigorubb személyes felügyeletem mellett, fővárosi munkaerők által készítve. Elvem t. vevőimet a legpontosabban és jutányos árak mellett kiszolgálni s biztosítom már előre is, hogy nagybecsű megrendeléseit minden tekintetben a legsolidabb árakban teljesítem a legújabb divat szerint. A szövetek kizárólag hazai, angol és francia gyártmányuak s a szabászat és kiállítás a legújabb divatnak megfelelő. Készítek: diszmagyar ruhákat, papi reverendákat, palástokat, urasági libériákat és a legjobb lovagló brieszes nadrágokat, katonai egyenruhákat, megyei és városi libériákat, vadász és sport öltönyöket a legegyszerűbbtől a legfinomabb kivitelben a legolcsóbb árak és kedvezményes feltételek mellett. A t. közönség szíves rendelését kéri tisztelettel

## Csirke Mátyás

angol férfiszabó Tordán.

Megrendeléseket fölvesz — hol a szövetek is megtekinthetők és kiválaszthatók — **CIRNER ISTVÁN** kereskedő ur, a kivel áliandó összeköttetést létesítettem. Levélbeni nagybecsű meghívásra mintákkal személyesen szolgálak.

Szám: 1387—1908. tkvi.

### Árverési hirdetményi kivonat.

A marosujvári kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, miszerint a kir. kincstár végrehajthatónak, özv. Blága Jákobné sz. Frink Szia m.-sülyei lakos végrehajtást szenvedett elleni 58 korona 15 fill. tőke követelése és jár. iránti végrehajtási ügyében a gyulafehérvári kir. törvényszék, marosujvári kir. járásbiróság területéhez tartozó Magyarsülye község határán fekvő s a 121 számú tkvben felvett s Gyib Illés nevében álló A + 17 rsz. 511 hrsz. belsősegre 320 K, a 18 rsz. 516, 517

hrsz. belsősegre 352 K, a 20 rsz. 2309 hrsz. szántóra 3 K, a 23 rsz. 3091 hrsz. szőlőre 54 K, a 24 rsz. 3172 hrsz. szőlőre, melyet 16 korona 50 fill. váltóság tőke terhel 54 K, az ottani 554 sz. tkvben felvett s Krai Miklós nevében álló A + 1 rsz. 1601 hrsz. szántóra 23 K, a 2 rsz. 2364 hrsz. szántóra 4 K, a 4 rdsz. 2562, 2563 hrsz. szántóra és legelőre 24 K, a 3 rdsz. alatti 107/560-92-ed rész legelő illetményre 10 koronában ezennel megállapított kiáltási árban az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az **1908. évi július hó 21-ik napján d. e. 10 órakor** Magyarsülye községben a községházánál megtar-

tandó nyilvános árverésen a megállapított kiáltási áron alól is elfognak adatni.

Árverezni szándékozók a végrehajtható kivételével tartoznak az ingatlan becsárának 100/o-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-c. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt I. M. rendelet 8. §-ban kijelölt óvadékképes értékpapirokban a kiküldött kezéhez letenni.

Marosujvárt, 1908. évi április hó 6-án.

A kir. jbiróság mint tkkvi hatóság

**Sólyom,**  
kir. járásbíró.

## Szenes Károly épületfa és mindennemű építkezési anyagok raktára.

Főüzlet:

**Kolozsvárt. — TELEFON: 131.**

Fióközlet:

**Tordán, az Aranyoshid mellett. TELEFON 8.**

Ajánlja nagy választékban felszerelt **FARAKTÁRÁT,**  
asztalosok ácsok és vállalkozóknak, **parketta, beocini cement, Bohn-féle téglá, kátrány-fedőpapír, elszigetelő-lemez, nád, zsendelyek.**

Minden itt fel nem sorolt cikket, ami esetleg készleten nincsen, gyári árak mellett azonnal beszerzek.

**Szabadalmazott „ETERNIT-PALA“ egyedüli képviselője**

**Torda és vidéke részére.**

20 év óta fennálló üzletem jó hírneve kezkesedik minden megbízás lelkiismeretes elintézéséről.

Szíves bizalmukat kéri

**Szenes Károly.**

## Marosujvári Takarékpénztár r.-t. 1908. I-ső félévi mérlege.

**Vagyon:** Pénzkészlet 51979·48. Leltár 1562·37. Értékpapír 400·—. Letétek 10700·—. Váltó kölcsön 275247·58. Kötelezvény kölcsön 70875·26. Jelzálog kölcsön 89902·07. Folyószámla 10752·77. Összesen: 511419·53. — **Teher:** Részvénytőke 100.000·—. Részvénytőke új befizetés 4820·— Tartalékalap 22023·23. Fel nem vett osztalék 206·—. Igazgatósági és tiszti biztosíték 10700·—. Betét és tőkésített kamat 150674·58. Visszleszámított váltók 174458·20. Óvadékok 42000·—. Jótékony cél 50·20. 1908. I-ső félévi nyereség 6487·32. Összesen: 511419·53.

Betét kamatláb 5%, 5½%, 6%. A részvényesek és nagyobb betevők kamat előnyben részesülnek. Földre az érték fele részéig első helyen betáblázásra, kölcsönök olcsóbb kamatláb mellett nyújtatnak, hosszabb törlesztésre; ez esetben felmondás ki lesz zárva.

**Az igazgatóság.**

Laptalajdonos: FÜSSY JÓSEF.

Nyomatott Füssy József könyvnyomdájában Tordán.